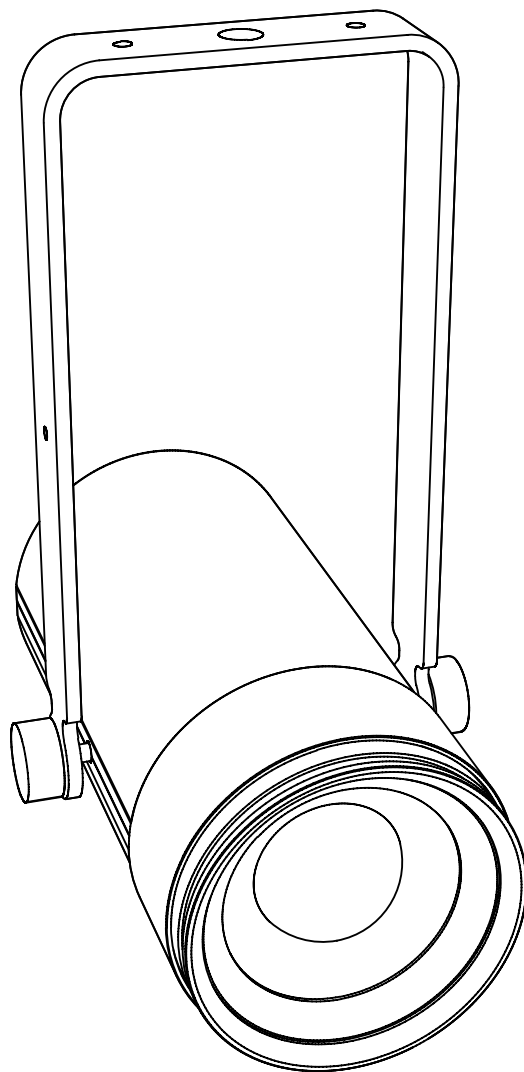


ART 50C Wash

50W 彩色调焦聚光灯



说明书

使用前请仔细阅读此说明书



注意！



本产品仅限专业用途，须由专业人员安装。

本产品如使用不当，可引发火灾、触电或坠落危险，导致人身伤害或死亡。



请勿直视光源！

操作本产品或在产品附近作业时，请佩戴防护眼镜！

严禁使用聚光类光学仪器（如放大镜、望远镜等）观察光束！

运行前确保电源电压与设备要求电源电压相符。

把导电体接地以防电击。



安装或维护本产品前，请完全切断电源。

使用本产品前，请确保所有供电设备与线缆均完好，且符合所有受电设备的电源要求并定期检查。

更换保险丝时确保尺寸和安培数和原来的相同。



安装、使用本产品前，请仔细阅读本说明书。

严格遵守说明书中或产品包装上的各项安全标识。



设备表面温度可达 40 度，运行时禁止徒手触摸外壳。



IP 20 防护等级，仅限室内使用。

请勿将本产品暴露在容易受潮或过热环境中，防止触电危险或引发火灾。

工作环境温度需在 -5° C 到 45° C 之间。

介绍

感谢您购买 ART 50C Wash。这是一台 LED 彩色变焦聚光灯，光斑均匀、柔和。专为新闻采访，微电影拍摄，婚礼拍摄，画展，博物馆等展览照明而设计。

打开包装。开机前请确认灯具没有在运输途中损坏。如果有任何损坏，请不要使用并联系您的经销商。

安全说明

此灯具是一种非常复杂的电子设备。为确保顺利操作，请务必遵循本手册中的指导原则。由于忽视本手册中印刷的信息，本设备的制造商不对因误用此灯具而造成的损坏承担责任。

该设备在出厂前处于绝对完好的状态。在不使用设备或清洁设备之前，请务必断开电源。远离儿童和业余人员！设备的维护和服务操作只能由专业人员进行。

安装

安装前仔细阅读安全说明

此灯具只能在室内干燥通风的环境使用，确保灯具的散热孔没有被阻塞。在安装设备的时候一定要远离易燃物品（装饰材料等），跟其保持至少 1 米的距离。

灯具固定安装

设备的安装应该由专业人员进行，同时还要安装在人们不能随意接触到的地方上面或者没有人随意经过的地方。灯具应该固定在桥架和灯勾上。要确保安装牢固，以防在运行时颤动滑落。还要确保连接灯具的结构能够支撑灯具 10 倍的重量。

安装安全绳

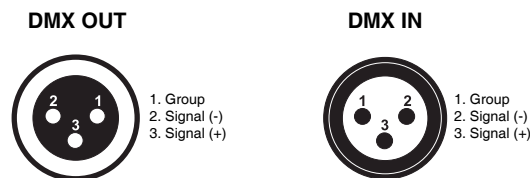
使用经批准用于固定灯具重量的安全绳固定设备，以便在主要附件失效时安全绳将固定设备。

将安全绳穿过灯具背面的吊环螺栓并绕安全固定点。请勿将安全绳环绕设备的安装支架，因为如果设备与支架分离，则会使设备脱离固定状态。

灯具在空中吊挂时，必须安装安全绳，其必须要能承受灯具十倍以上重量，必须要使用带有保险扣的安全绳。安全绳从灯具底部的孔穿出，绕过灯架或其他固定物，最后把安全绳末端插紧保险扣并把螺丝拧紧。

DMX-512 连接 / 以及和灯具之间的连接：

XLR- 连接：



如果你在使用控制台进行连接，可以将控制台端 DMX 输出直接连接到第一台灯的 DMX 输入。

DMX 信号串接：

将第一台设备的 DMX 输出连接到下一台设备的 DMX 输入，直到所有设备都建立连接。

连接回路插：

在最后一台灯的 DMX 信号线必须连接一个回路插。在三芯卡侬插的信号（-）与信号（+）的两脚之间连接一个 120 欧的电阻，然后再将它插入最后一台灯的 DMX 信号输出口如果你使用的是标准的控制台，你可以将控制台的 DMX 输出口通过 DMX 信号线直接连接到第一台灯的 DMX 输入口。如果你想将 DMX 台连接到其它的 XLR 输出口，你就需要使用一个转换线。

连接主电源：

ART 50C wash 配备 100-240V，50/60Hz 自适应电源。

设备必须接地。用电源线的插头把灯具连接在主电源上。插头的组装须由专业人士进行。

电源线示意图如下：

线颜色 (欧)	线相	通用标识
棕色	相线	L
蓝色	零线	N
黄 / 绿	地线	

操作

设置地址码

当使用 DMX 信号时所有的设备都需要一个 DMX 地址码，此时某个灯具才能被正确的信号控制。这个数字就是灯具开始接收控制台发出的信号的通道号码。通过显示屏便可设置此灯具的起始地址码。

你可以将所有的设备或某一组设备设置同样的地址码，亦可设置成不同的地址码。

当设置同样的地址码，所有的设备接收同样的信号。也就是说调节一个通道功能所有设备同时起作用。

当设置不同的地址码，每个设备根据根据灯具的通道数遵从所设置的地址码。意味着改变一个通道数值只对所选灯具起作用。

注意：开机后，设备会自动检测是否接收到 DMX 512 数据。如果在 DMX 输入端接收到数据，显示屏中的点会闪烁。

通用 DMX 控制

此项功能允许你使用通用 DMX512 控台控制调光，频闪等功能。同时还可以自定义程序效果。

主从设置

主从模式下可以将多大 16 台设备信号连接在一起而不用接入控台。主从模式下一台设备作为主机其他设备作为从机。任何一台设备都可以作为主机或者从机。

- 1. 使用 DMX 信号线，将设备之间串联起来。
- 2. 在菜单中选择 “CL01” ， “AUTO” , “NANU” 或者 “SOU0” 作为主机。
- 3. 在菜单 “地址设置” 点 ENTER 进去地址码界面，作为从机。

显示菜单

菜单	子菜单	功能说明
A001	A001-512	地址码
Chnd	4CH	4 通道模式
	6CH	6 通道模式
	8CH	8 通道模式
FAIL	bLnd	数据不保持（黑场）
	HOLd	数据保持

菜单	子菜单	功能说明
CL01	CL01-CL15	15 种静态混色模式，上下键选色 确认后频闪模式 St00-St16，上下键调节
AUTO	AUT0	所有效果模式
	AUT1	变色自走模式
	AUT2	渐变自走模式
	AUT3	突变自走模式
	AUT4	变色频闪自走模式
SOU0	SOU0	所有声控控制模式
	SOU1	变色声控控制模式
	SOU2	突变声控模式
	SOU3	变色频闪声控模式
NANU	d000-255	亮度手动调光
	R000-255	红色手动调光
	G000-255	绿色手动调光
	B000-255	蓝色手动调光
	U000-255	柠色手动调光
	S000-255	频闪手动调节
TEST		颜色自检
LED	ON	显示屏开启
	OFF	显示屏关闭
VER	1.0	软件版本

DMX 通道

4 通道模式	功能	功能说明
CH1	红色调光	0 闭光，1-255 红色调光
CH2	绿色调光	0 闭光，1-255 绿色调光
CH3	蓝色调光	0 闭光，1-255 蓝色调光
CH4	柠色调光	0 闭光，1-255 柠色调光

6 通道模式	功能	功能说明
CH1	调光	0 闭光，1-255 调光
CH2	频闪	0-10 闭光
		11-255 频闪（慢到快）
CH3	红色调光	0 闭光，1-255 红色调光

6 通道模式	功能	功能说明
CH4	绿色调光	0 闭光, 1-255 绿色调光
CH5	蓝色调光	0 闭光, 1-255 蓝色调光
CH6	柠色调光	0 闭光, 1-255 柠色调光

8 通道模式	功能	功能说明
CH1	调光	0 闭光, 1-255 总调光
CH2	红色调光	0 闭光, 1-255 红色调光
CH3	绿色调光	0 闭光, 1-255 绿色调光
CH4	蓝色调光	0 闭光, 1-255 蓝色调光
CH5	柠色调光	0 闭光, 1-255 柠色调光
CH6	频闪	0-10 闭光
		11-255 频闪 (慢到快)
CH7	控制	0-9 闭光
		0-50 混色模式, CH8 为选色
		051-100 跳变模式, CH8 为速度
		101-150 渐变模式, CH8 为速度
		151-200 突变模式, CH8 为速度
		201-220 控台跳变声控
		221-240 控台变色频闪声控
		241-255 控台突变声控
CH8	速度	0 闭光, 1-255 速度 (慢到快)

灯具清洁

此灯具必须保持基本的清洁, 灰尘、脏物及烟油残渣不能停留在机箱上或机箱外部。否则将会大大减少灯光的输出。有规则的清洁不但可保证灯的最大输出还会确保灯的本身寿命。建议使用软布用上等的玻璃清洁剂清洁, 任何情况下均不能用酒精或溶剂!

注意事项:

1. 在开始任何维护、维修工作前请先断开电源并使其冷却至少 10 分钟。
2. 用空压机轻轻吹走灯具外部的灰尘和松散颗粒。
3. 使用蘸有弱洗涤剂溶液的柔软干净的无绒布轻轻擦拭, 清洁表面。不要用力擦拭玻璃表面, 用柔软的反反复复按压提起颗粒。用柔软, 干净的无绒布或低压压缩空气擦干。使用蘸有玻璃清洁剂或蒸馏水的无味纸

巾或棉签去除粘附的颗粒。

4. 通电前确保设备处于干燥状态。

更换保险丝

如果保险丝被烧熔了，只需更换相同型号和相同等级的保险丝则可。

步骤：

1. 断开电源并使其冷却至少 10 分钟。
2. 打开保险座取出保险。
3. 更换相同型号和相同等级的保险丝并安装回去。

故障处理

以下是在运行中常出现的一些问题，并附有一些解除故障的建议：

灯具不运作，没有灯光，风扇不转

- 检查电源接触情况以及保险丝是否完好。
- 检测电压。
- 检查电源开关的指示灯。

不受控台控制

- DMX 指示灯必须是亮的，如果不亮，检查 DMX 信号连接器和信号线，看看是否连接正确。
- 如果 DMX 指示灯是亮的，但对通道控制没有反应，检查地址码设定是否正确。
- 如果 DMX 信号传输断断续续，检查一下卡侬座与信号线连接是否良好。
- 用其他的控制器试一下。
- 检查一下，DMX 信号线和高压电线距离是否太近，那样会损坏或干扰信号电路。

技术参数

型号	Art 50C wash
电压：	AC100-240V, 50/60Hz
光源：	100W RGBL LED (25W 红 + 25W 绿 +25W 蓝 + 25W 柠)
灯珠寿命：	50,000 小时
变焦范围：	10° - 60° 手动变焦
电源连接：	PowerCON 进
信号连接：	3 芯 XLR 进
DMX 通道：	4/6/8
控制模式：	DMX, RDM
外壳：	黑色，铝
尺寸：	258 x140x90 mm
净重：	1.3 kg
认证：	CE
防护等级：	IP20

规格如有更改，恕不另行通知！如有错误，敬请谅解